

An die
Gemeinde Altrei
Rathausplatz 1
39040 ALTREI
e-mail: info@altrei.eu
pec-mail: altrei.anterivo@legalmail.it

Al
Comune di Anterivo
Piazza Municipio 1
39040 ANTERIVO
e-mail: info@anterivo.eu
pec-mail: altrei.anterivo@legalmail.it

Antrag um Ausstellung einer Flächenwidmungsbescheinigung¹

Richiesta di rilascio del certificato di destinazione urbanistica¹

Der/Die unterfertigte _____

Il/La sottoscritto/a _____

(Vor- und Nachname des/der Antragsteller/s/in od.
Vor- und Nachname des gesetzlichen Vertreters
und Bezeichnung der juristischen Person angeben)

(indicare nome e cognome del/della richiedente
oppure nome e cognome del rappresentante legale
e la denominazione della persona giuridica)

mit _____
(Steuer- oder Mehrwertsteuernummer angeben)
wohnhaft _____

con _____
(indicare codice fiscale oppure partita iva)
residente _____

(oder mit Rechtssitz) in (Adresse angeben)
mit Telefonnummer _____
(angeben) und mit E-Mail-Adresse _____

(oppure con sede legale) in (indicare indirizzo)
con numero telefonico _____
(indicare) e con indirizzo e-mail _____

(E-Mail-Adresse angeben) (ggf. und mit PEC-
Adresse)

(indicare l'indirizzo e-mail) (indicare eventual-
mente: indirizzo PEC)

ersucht um die Ausstellung einer Flächen-
widmungsbescheinigung für die:

richiede il rilascio del certificato di destinazione
urbanistica per:

Gp. _____

p.f. _____

in KG
Bp. _____

in CC
p.ed. _____

in KG
gelegen in der _____

in CC
sito in _____

(Adresse angeben)

(indicare indirizzo)

und ersucht weiters, dass die Flächen-
widmungsbescheinigung:

e richiede altresì che il certificato di
destinazione urbanistica

als digital unterzeichnetes Dokument
ausgestellt wird und an die oben angeführte
(E-Mail-Adresse oder alternativ PEC-Mail-
Adresse) gesendet wird

venga rilasciato quale documento
sottoscritto con firma digitale e inviato
all'indirizzo (indicare indirizzo e-mail oppure in
alternativa indirizzo PEC)

als handschriftlich unterzeichnetes
Dokument ausgestellt wird und dass er/sie
über die erfolgte Ausstellung und über die
Möglichkeit, die Flächenwidmungsbe-
scheinigung bei der Servicestelle für Bau- und
Landschaftsangelegenheiten abzuholen, (tele-

venga rilasciato come documento
sottoscritto a mano e che il/la richiedente
venga informato/a tramite (indicare e-mail e/o
telefono) dell'avvenuto rilascio e della
possibilità di ritirare il certificato presso il Front
office per le pratiche edilizie e

fonisch und/oder per E-Mail) informiert wird

Der/Die Antragsteller/in ersucht um die Bestätigung, dass die Strafvorschriften gemäß Art. 41 des Gesetzes vom 28.02.1985, Nr. 47 befolgt worden sind und reicht dafür beiliegende Unterlagen ein.

Der/Die Antragsteller/in erklärt außerdem, dass :

- diese Bescheinigung von der Stempelsteuer befreit ist, weil sie:

zu Steuerzwecken ausgestellt wird (Art. 5, Abs. 1, Tabelle B des D.P.R. vom 26.10.1972, Nr. 642 – nicht befreit für Klagen und Einsprüche des Steuerzahlers);

für eine Organisation ohne Erwerbszweck (ONLUS) ausgestellt wird (Art. 27-bis, Tabelle B des D.P.R. vom 26.10.1972, Nr. 642)

für ein landwirtschaftliches Unternehmen – Selbstbebauer ausgestellt wird (Art. 21, Tabelle B des D.P.R. vom 26.10.1972, Nr. 642 – dies gilt für Grundverträge für die Abrundung des bäuerlichen Eigentums, Freikauf von der Erbpacht und ähnlicher andauernder Verpflichtungen, sowie diesbezügliche Dokumente und Bescheinigungen)

eventuell andere Begründung mit Angabe der entsprechenden Bestimmung anführen:

DATENSCHUTZ: Der/Die Unterfertige erklärt, gemäß und für die Zwecke der Art. 12, 13 und 14 der EU-Verordnung 679/2016 die Information zum Schutz der personenbezogenen Daten erhalten zu haben, in die auf der Internetseite dieser Gemeinde oder in den Räumlichkeiten des Rathauses Einsicht genommen werden kann.

Der/Die Antragsteller/in

(handschriftlich oder mit digitaler Signatur unterzeichnet)

paesaggistiche

Il/La richiedente chiede l'attestazione dell'avvenuto adempimento delle prescrizioni sanzionatorie di cui all'art.41 della legge 28.05.1985, n. 47 e a tal fine presenta l'allegata documentazione.

Il/La richiedente dichiara altresì che:

-questo certificato è esente dall'imposta di bollo, in quanto

rilasciato a fini fiscali (art. 5, comma 1, tabella B del D.P.R. 26.10.1972, n. 642 – non esente se richiesto per ricorsi e opposizioni del contribuente);

rilasciato per un'organizzazione non lucrativa di utilità sociale (ONLUS) (art. 27-bis, tabella B del D.P.R. 26.10.1972, n. 642)

rilasciato per impresa agricola coltivatrice diretta (art. 21, tab. B, del D.P.R. 26.10.1972, n. 642 – per atti relativi a trasferimenti di terreni destinati alla formazione o arrotondamento delle proprietà di imprese agricole, l'affrancazione dei canoni enfiteutici e delle rendite e prestazioni perpetue aventi i fini suindicati e relative certificazioni e documenti)

eventuale altra motivazione con indicazione della relativa disposizione:

PRIVACY: Il/La sottoscritto/a dichiara di aver preso conoscenza ai sensi e per gli effetti degli artt. 12, 13 e 14 del Regolamento UE 679/2016 dell'informativa relativa alla protezione dei dati personali, che è reperibile sul sito internet di questo Comune (inoltre, detta informativa è anche consultabile nei locali del municipio)

Il/La richiedente

(sottoscritto a mano o con firma digitale)

ANLAGEN UND ZUSÄTZLICHE ANGABEN:

1. Stempelsteuer

bei Abgabe des Antrags am Schalter

① Eine Stempelmarke für den Antrag und eine Stempelmarke für die Flächenwidmungsbescheinigung zu jeweils 16 Euro

bei Übermittlung des Antrags

① Angabe von Datum und Kennnummer einer Stempelmarke für den Antrag und einer Stempelmarke für die Flächenwidmungsbescheinigung zu jeweils 16 Euro

Datum _____
Kennnummer _____

Datum _____
Kennnummer _____

Die Stempelmarken sind vom/von der Antragsteller/in selbst zu entwerfen und für eventuelle Kontrollen durch die Steuerbehörde aufzubewahren.

2. Sekretariatsgebühren

€ 10,00 bis einschl. 5 Parzellen, bzw. über 5 Parzellen 20.00 €

① Die Gebühren können direkt am Schalter oder mittels Überweisung auf das K/K: IBAN IT67C 08162 58660 000300030201 entrichtet werden.

① 3. Zusätzliche Dokumente

Fotokopie des Personalausweises, wenn die handschriftliche Unterzeichnung des Antrags nicht vor dem Beamten erfolgt ist

① **4. Unterlagen betreffend die Erfüllung der Strafvorschriften gemäß Art. 41 des Gesetzes vom 28.02.1985, Nr. 47**

ALLEGATI E ULTERIORI INDICAZIONI:

1. Imposta di bollo

consegna della richiesta allo sportello

① una marca da bollo per la richiesta e una marca da bollo per il certificato di destinazione urbanistica rispettivamente di 16 euro

in caso di trasmissione della richiesta

① indicazione della data e del numero identificativo di una marca da bollo per la richiesta e di una marca da bollo per certificato di destinazione urbanistica rispettivamente di 16 euro

Data _____
numero identificativo _____

Data _____
numero identificativo _____

Le marche da bollo devono essere annullate e conservate dal/dalla richiedente per eventuali controlli da parte delle autorità fiscali.

2. Diritti di segreteria

€ 10,00 fino a 5 particelle, risp. 20 € oltre 5 particelle

① I diritti di segreteria possono essere pagati direttamente allo sportello o versati su conto corrente bancario IBAN IBAN IT67C 08162 58660 000300030201 pagati allo sportello.

3. Ulteriori documenti

fotocopia di documento di identità, nel caso in cui la sottoscrizione a mano della richiesta non è avvenuta davanti al funzionario del comune

① **4. Documentazione relativa all'adempimento delle prescrizioni sanzionatorie ai sensi dell'art. 41 della legge 28.02.1985, n. 47**

¹ nur für Gebäude

¹ solo per edifici

